

# San Vittore informa

n. 1 - Aprile 2015

Periodico a cura  
dell'Amministrazione comunale

Speciale EXPO: programma all'interno



*In molti passeranno da Expo ed Expo passerà alla storia. A Milano, dal primo maggio 2015, è previsto l'arrivo di 20 milioni di visitatori nei sei mesi di apertura di EXPO. Di questi, si stima che circa 6/7 milioni provengano dall'estero mentre*

*gli altri saranno nostri connazionali.*

*La manifestazione porterà, oltre a tutti i visitatori attesi, anche un'enorme visibilità internazionale da utilizzarsi al meglio. Diventa, quindi, molto importante occuparsi, oltre che dell'evento in sé, anche di come rendere competitivi nel mondo globalizzato i prodotti ed i servizi nazionali o locali. Sebbene la vigilia di EXPO sia stata permeata da un clima di sfiducia generalizzato, come Amministrazione Comunale ci siamo preparati al meglio ed ora potremo utilizzare quest'occasione per confrontarci con gli innovatori di chiara fama internazionale e con tutti i mercati globali che potranno apprezzare i prodotti e lo stile italiano. Il tema scelto per Expo2015 in qualche modo nel nostro territorio è già diventato una realtà e ci consente un vario e gustoso confronto fra le diverse culture alimentari. Sul nostro territorio co-*

*munale, ad esempio, operano locali che somministrano kebab e kebap, ristoranti cinesi e giapponesi, oltre a ristoratori che propongono varie tipologie di cucina regionale italiana. Oggi infatti i consumi alimentari stanno cambiando molto e rapidamente superando i limiti territoriali e culturali. Questo aspetto verrà approfondito anche dai nostri ragazzi delle classi terze della Scuola Secondaria di primo grado G. Leopardi che potranno vivere un'esperienza utile che sicuramente resterà nella loro memoria poiché, in virtù del progetto "Educazione alla legalità", visiteranno gratuitamente EXPO2015 grazie anche alla collaborazione della nuova presidente Renata Mentasti. Expo 2015, per San Vittore Olona, vuol dire anche Cascina Triulza, che è lo spazio espositivo destinato ad ospitare le attività della società civile dove i Comuni valorizzeranno le eccellenze della produzione locale. In questo spazio espositivo saranno presenti due importanti aziende del nostro territorio: i calzaturifici CABIOLA S.r.l. e LATTUADA S.r.l. che, grazie alla convenzione a titolo gratuito da noi sottoscritta con il Comune di Parabiago, potranno fregiarsi del marchio D.E.C.O. (Denominazione Comunale di Origine).*

*Le grandi potenzialità delle nostre produzioni artigianali e quelle del patrimonio agro-alimentare devono essere portate avanti con intelligenza per*

*diventare modelli di sviluppo e di crescita della nostra economia, il tutto da promuovere in una prospettiva di sviluppo locale e nazionale.*

*Per questo motivo abbiamo sottoscritto un accordo con i Comuni dell'Alto Milanese per la realizzazione del portale internet "MCC - la Milano Che Conviene" al fine di promuovere un'ampia offerta di ospitalità alberghiera nella nostra zona ed anche la qualità e le eccellenze del nostro territorio. Questa promozione verrà ulteriormente amplificata grazie ad iniziative, eventi turistici e manifestazioni sportive che saranno presenti nel palinsesto "Expo in Città" come l'evento Fisherman's StrongmanRun realizzato in collaborazione con RCS Sport che si terrà proprio sul territorio di San Vittore Olona. Sviluppare nuove forme di collaborazione fra le amministrazioni ed i produttori, i commercianti, gli artigiani, i ristoratori, le associazioni ed i portatori di interesse diffusi; questo è il mio pensiero.*

*Oggi infatti non basta avere le risorse naturali, oggi è fondamentale avere anche organizzazione e visione d'impresa e gli amministratori locali devono dare il massimo impegno per ottimizzare l'uso delle cose pubbliche attraverso politiche appropriate a favore delle attività sociali ed imprenditoriali.*

**Marilena Vercesi**

## Comune di San Vittore Olona

Via Europa, 23 - 20028 San Vittore Olona (MI)  
Tel. 0331 488911 - Fax 0331 519428  
www.sanvittoreolona.org  
sanvittoreinforma@sanvittoreolona.org

**RICORDATI DI ISCRIVERTI  
ALLA NEWSLETTER COMUNALE  
RICEVERAI TUTTE LE INFORMAZIONI  
SULLE ATTIVITÀ E MANIFESTAZIONI  
IN TEMPO REALE.  
www.sanvittoreolona.org**

## Ricevimento Sindaco e Assessori



**Marilena Vercesi - Sindaco con delega:**  
*Bilancio, Personale, Istruzione, Rapporto con le partecipate.*  
Il Sindaco riceve su appuntamento contattando  
D.ssa. Silvia Rossi - 0331 488921



**Marco Zerboni - Vicesindaco con delega:**  
*Urbanistica, Lavori Pubblici, Ecologia, Protezione Civile, Patrimonio, Demanio.*  
Il Vicesindaco riceve su appuntamento contattando  
D.ssa. Silvia Rossi - 0331 488921



**Giacomo Agrati - Assessore con delega:**  
*Cultura, Comunicazione*  
L'Assessore riceve su appuntamento contattando  
D.ssa. Silvia Rossi - 0331 4889211



**Antonella Lattuada - Assessore con delega:**  
*Servizi Sociali, Servizi Informatici.*  
L'Assessore riceve su appuntamento contattando  
D.ssa. Silvia Rossi - 0331 488921



**Paolo Salmoiraghi - Assessore con delega:**  
*SUAP, Polizia Locale, Viabilità, Trasporti, Sport.*  
L'Assessore riceve su appuntamento contattando  
D.ssa. Silvia Rossi - 0331 488921



## Orari uffici comunali

**SEGRETARIO GENERALE**  
dott. Francesco MIATELLO

**SERVIZI GENERALI  
e VICE SEGRETARIO**

Responsabile  
dott. Ronni R. GRANESE

**SETTORE 2 FINANZIARIO**

Responsabile  
dott.ssa Gabriella CARAMAGNO

**SETTORE 3 TECNICO**

Resp. geom. Ivan BRIVIO

**Ufficio SEGRETERIA**

tel. 0331/488920-21  
lun-mer-ven 9.00-12.00  
giovedì 16.00-18.00

**Ufficio URP**

tel. 0331/488961  
lun-mer-ven 9.00-12.00  
giovedì 16.00-18.00

**Ufficio PUBBLICA ISTRUZIONE  
CULTURA e SPORT**

tel. 0331/488980-81  
lun-mer-ven 9.00-12.00  
giovedì 16.00-18.00

**Ufficio RAGIONERIA  
e TRIBUTI**

tel. 0331/488930-31-32  
lun-mer-ven 9.00-12.00  
giovedì 16.00-18.00

**Ufficio SERVIZI SOCIALI  
e ASSISTENTE SOCIALE**

tel. 0331/488970-71  
lun-mer-ven 9.00-12.00  
giovedì 16.00-18.00

**Ufficio POLIZIA LOCALE**  
tel. 0331/422484  
lun-mer-ven 9.00-12.00  
giovedì 16.00-18.00

**Ufficio DEMOGRAFICI e  
CIMITERIALI**

tel. 0331/488901-02-61  
lun-mar-mer-giovedì-ven 9.00-12.00  
giovedì 16.00-18.00

**Ufficio ECOLOGIA**

tel. 0331/488943  
lun-mer-ven 9.30-12.30  
giovedì 16.00-18.00

**Ufficio LAVORI PUBBLICI e  
MANUTENZIONI**

tel. 0331/488942  
lun-mer-ven 9.30-12.30  
giovedì 16.00-18.00

**Ufficio URBANISTICA -SUE**

tel. 0331/488934  
lun-mer-ven 9.30-12.30  
giovedì 16.00-18.00

**Ufficio SUAP**

tel. 0331/488944  
lun-mer-ven 9.30-12.30  
giovedì 16.00-18.00

**CIMITERO orari di apertura**

PERIODO ESTIVO  
da Lun a Dom 8.30-18.00  
PERIODO INVERNALE  
da Lun a Dom 8.30-17.30

**DIRETTORE RESPONSABILE:** Marilena Vercesi - (Sindaco)

**REDAZIONE:** Pier Paolo Cantù, Francesco Guarino, Giulia Zmijalac, Rodolfo Nebuloni, Daniela Rossi, Vincenzo Mariani, Paolo Galli

**SEGRETERIA DI REDAZIONE:** Silvia Rossi

Comune di San Vittore Olona - Via Europa n. 2 - Tel. 0331.488921 - Email: s.rossi@sanvittoreolona.org

**SEDE:** Comune di San Vittore Olona

Via Europa, 23 - 20028 San Vittore Olona (MI) - Tel. 0331.488911

**PROGETTO GRAFICO, REALIZZAZIONE E STAMPA:**

INDUSTRIA GRAFICA RABOLINI s.r.l. - 20015 Parabiago (MI)  
Tel. 0331.551417 - Fax 0331.551417 - E-mail: info@industriagraficarabolini.com

Registrazione Tribunale di Milano numero 57 dell'08.02.2010

QUESTO NUMERO DEL BOLLETTINO INFORMATORE COMUNALE DI SAN VITTORE OLONA  
VIENE DISTRIBUITO IN 4.000 COPIE - A TUTTE LE FAMIGLIE DI SAN VITTORE OLONA

L'Amministrazione Comunale di San Vittore Olona  
nel 70esimo anniversario del

**25 Aprile 1945**

Ricorda i cittadini che quel giorno  
sacrificarono la propria vita per la libertà  
**Giuseppe Pauletto - Giacomo Wizeman - Ambrogio Moroni**  
**Gaspere Calini - Natale Pessina - Libero Guarnieri**  
**Angelo Grassini - Giovanni Crosta - Ernesto Musazzi**

San Vittore Olona 25 aprile 2015

## Città sicura

Con l'entrata in vigore del nuovo "Regolamento Comunale per la Disciplina della Videosorveglianza sul territorio di San Vittore Olona" e come promesso dall'Amministrazione Vercesi nel proprio programma elettorale, ben 43 nuove telecamere sono state messe in funzione, con la finalità precisa di rendere ancora più sicuri i luoghi strategici e molto frequentati del paese, soprattutto a favore delle fasce deboli della popolazione.

L'intero progetto ha avuto un iter piuttosto lungo ed elaborato, anche e soprattutto per il continuo sopravvenire di nuove e sempre più stringenti normative sulla privacy dei cittadini, norme che, appunto, sono state recepite e seguite in modo dettagliato fino a giungere al progetto definitivo e alla realizzazione dello stesso che ha avuto termine con il collaudo dei tecnici nei primi giorni del corrente anno. Oggi, quindi, possiamo contare sulla presenza dell'"Occhio Elettronico" posizionato presso il Civico Cimitero, il Palazzo Comunale, i Giardinetti di "Annalena Tonelli", il Centro Raccolta e Smaltimento Rifiuti (Disarica), la Civica Biblioteca e i Giardinetti Pubblici di via Roma.

Il costo delle opere è stato di circa 126.000,00 euro, ma si tratta di un costo interamente a carico di privati, avendo a suo tempo il Comune rinunciato a diventare proprietario di un monolocale, sito in una zona periferica del territorio, proprio a favore di questo progetto per la sicurezza cittadina che oltretutto, da qualche mese, vede anche i siti comunali "cablati" grazie al posizionamento della fibra ottica.

Possiamo, pertanto, affermare che da quest'oggi il nostro territorio è ancora più sicuro e che tale ini-

ziativa, fortemente voluta dall'Amministrazione Vercesi, insieme ad altre quali l'Assemblea Pubblica sul Controllo del Vicinato e le Convenzioni della Polizia Locale con i Comuni di San Giorgio su Legnano e Canegrate, va nella direzione di rendere la nostra città più vivibile dalle famiglie in tutta libertà.

**Marco Zerboni**

Vice Sindaco - Assessore LL.PP.



In questi giorni si è esperita con esito positivo la gara indetta dall'Ufficio Tecnico di San Vittore Olona avente ad oggetto il rifacimento dei manti stradali di numerose vie cittadine.

L'Amministrazione Vercesi ha cercato di dare la precedenza a quelle situazioni che richiedevano un intervento immediato, soprattutto nella periferia del paese, intervento che, se ha conosciuto tempi più lunghi del previsto, è stato solo per mancanza di risorse economiche, e non certo per mancanza di volontà o interesse.

Così come previsto dal nostro programma elettorale, diamo continuazione alla riqualificazione delle strutture comunali e, dopo aver operato con forti investimenti sulle scuole, è arrivato il turno delle strade.

La cifra totale stanziata per la riqualificazione dei suddetti manti stradali ammonta a 180.000,00 euro e i lavori saranno suddivisi in due lotti funzionali che si concluderanno entro l'estate per ovvie ragioni climatiche.

Il primo lotto prevede il rifacimento del manto stradale delle vie Amendola, Mazzini, Montenero (compreso il vicolo), V. Veneto, incrocio via V. Veneto/XXIV Maggio, Montegrappa angolo via Montenero, Vicolo Asilo, Piazza Italia - P.zza Cardinal Ferrari, con la rimozione del tanto fastidioso dosso di Piazza Italia che riteniamo superfluo, oltre che mal realizzato e pericoloso per le autovetture.

Il secondo lotto prende in considerazione la vie Di Vittorio, Monte Bianco, De Gasperi e Pisacane.

Il ribasso d'asta che ci ha consentito di ottenere un buon risparmio sulla cifra impegnata sarà destinato alla riqualificazione di altri punti del paese che abbiamo già individuato e che saranno decisi in base alla spesa consentita anche dal Patto di Stabilità.

Inoltre, in vista di Expo 2015, tramite una convenzione di sponsorizzazione con un privato, sarà riqualificata la rotonda di Corso Sempione-via I Maggio affinché anche San Vittore Olona abbia un bel "biglietto da visita" per coloro che vi giungono dalla vicina fiera di Rho-Pero. Pertanto, la cifra, che ammonta a circa 37.000,00 euro, non graverà per nulla sulle casse comunali.

Questi sono i frutti di un alacre lavoro congiunto tra l'Assessorato ai Lavori Pubblici e l'Assessorato al Bilancio che, con attente economie, rese più che mai necessarie dalla crisi degli ultimi anni, sono riusciti a trovare le risorse per poter intervenire sul territorio, nonostante le norme stringenti provenienti dalle più alte forme di governo ed, in particolare, dallo Stato, norme che da sempre ci vincolano in tema di spese in conto capitale.

E ancora: nei mesi scorsi sono iniziati i lavori di illuminazione della pista ciclabile di via Valloggia e via Fornasone, cosicché in primavera ed estate la stessa sarà percorribile anche nelle ore serali e notturne nel tratto vicino al Parco Castello di Legnano, Parco Castello che, proprio in questo periodo, è oggetto di un'ampia opera di riqualificazione all'interno di quello che è il Parco dei Mulini, al fine di renderlo sempre più fruibile dai visitatori che vi giungono per le più svariate attività.

Sono iniziati i lavori per la costruzione di un nuovo pozzo per l'approvvigionamento idropotabile comunale. I lavori si stanno svolgendo in via Roma, nell'area di fronte al deposito STIE-Movibus. La società che si occupa della sua realizzazione è la CAP Holding, società a capitale pubblico partecipata dagli Enti Locali, che gestisce il Servizio Idrico Intergrato delle provincie di Milano e Monza-Brianza ed anche alcuni comuni della Provincia di Pavia. I vertici della società hanno recentemente partecipato ad un importante incontro, organizzato dalla stessa società, svoltosi presso il nostro comune. Erano presenti, il presidente Dott. Alessandro Russo e il dirigente Dott. Michele Falcone che hanno illustrato le prospettive di sviluppo del prossimo triennio 2015-2017 in riferimento ai fabbisogni del territorio ed all'aggiornamento del nuovo Piano Industriale del Gruppo CAP Holding. "Come Sindaco e come componente del Comitato di Indirizzo Strategico di CAP Holding - ha detto Marilena Vercesi - ho gradito molto questa iniziativa. È stata un segnale di vicinanza e dialogo, che ha consentito ai venti Sindaci dei comuni soci, ed ai loro tecnici, di verificare l'andamento economico e finanziario della società gestore, oltre che ha segnalare precise necessità per incrementare e potenziare la rete idrica e la rete di fognatura locale".

Il pozzo sarà realizzato in seguito della cessione, alla società CAP Holding, di un'area di circa 750 mq. i lavori, che comprenderanno un impianto di sollevamento e filtrazione dell'acqua composto da due locali prettamente tecnologici, si concluderanno presumibilmente entro il 2 giugno 2015. "Sottolineo che l'opera - dichiara il Sindaco - sarà realizzata ed interamente finanziata per il nostro comune da CAP Holding, che è responsabile della gestione dell'acqua potabile per l'intero ciclo che va dalla captazione in falda tramite pozzi all'acquedotto ed alla distribuzione, si occupa anche della raccolta degli scarichi, del convogliamento in fognatura e della depurazione, completando il ciclo con la re-immissione dell'acqua nell'ambiente. Per un rispettoso ciclo vitale, ricordiamoci che l'acqua non deve essere sprecata e neppure usata impropriamente, - ci ricorda il sindaco Marilena Vercesi - perché, per soddisfare i nuovi fabbisogni è necessario attingere acqua aprendo nuovi pozzi senza però dimenticare che, dalla natura prediamo ciò ed alla stessa restituiamo".



## “Nutrizione e Dintorni: Fonti & Risorse per la Vita”

Avvicinandosi l'apertura dell'EXPO 2015 e considerato il tema da essa trattato “Nutrire il pianeta”, l'Amministrazione Comunale ha pensato di ampliare le iniziative sul tema dell'educazione alimentare da rivolgere ai ragazzi della scuola secondaria, e ai loro genitori, affinché possano sperimentare il piacere di cucinare insieme ed imparare a condividere la scelte degli alimenti importanti per la loro crescita: in definitiva educarli ad una corretta prassi nutrizionale.

Tutto ciò rientra nelle politiche di promozione alla salute organizzate del Comune di San Vittore Olona dove, gli interventi di educazione alimentare per le giovani generazioni, hanno un ruolo primario.

Per la realizzazione del progetto: “**NUTRIZIONE E DINTORNI: Fonti & Risorse per la Vita**” è stata chiesta la collaborazione fattiva alle realtà produttive locali del settore della panificazione, oltre alle competenze del referente della Farmacia Locale e dei docenti dell'Istituto Comprensivo Carducci.

Il progetto prevede n. 3 laboratori didattici presso la cucina della Scuola media con la presenza di Matteo Beretta panificatore in San Vittore Olona, del farmacista dott. Luca Giraldin e di almeno 10 alunni con i rispettivi genitori. In aggiunta alle attività didattiche seguirà una conferenza pubblica sul tema:

**Cosa beviamo** - imparare a leggere i suoi componenti

**Cosa mangiamo** - impariamo a leggere le etichette e la loro provenienza

**Obiettivi:** Indirizzare attraverso le informazioni presenti in ogni alimento al consumo consapevole. Le famiglie rappresentano il primo luogo in cui i ragazzi apprendono i comportamenti alimentari ed è il primo luogo in cui avviene il confronto dei cambiamenti generazionale e delle esperienze gustative vissute dai componenti della famiglia.

In conclusione ci sarà l'evento “**Aperitivo in Piazza**” dove i ragazzi partecipanti ai laboratori, offriranno i prodotti da loro realizzati a tutti i cittadini presso piazza Italia in un divertente aperitivo.

L'Amministrazione Comunale crede fortemente nei momenti di aggregazione, in cui i cittadini possano condividere e valorizzare l'impegno e la passione dedicata dai ragazzi, nella preparazione degli alimenti.

**Maura Pera**

*Consigliere Comunale delega Giovani*



# LUCIANI

# SPURGHI

\*

SPURGO FOGNATURE  
CIVILI ED INDUSTRIALI

VIDEOISPEZIONI ROBOTIZZATE

SMALTIMENTO RIFIUTI  
SPECIALI E PERICOLOSI

BONIFICA E RIMOZIONE SERBATOI  
(GASOLIO - OLI)

\*

## 338 999.36.45

**TEL. 0331.403705**

SEDE: S. VITTORE OLONA

### “Siamo ciò che mangiamo”

La vita media si allunga e tutelarne la qualità diviene sempre più complesso, oltre che necessario. Imparare a vivere il momento del pasto in modo positivo, rispettando i tempi altrui e condividendo uno spazio, è uno di quegli “esercizi” che ci aiutano a sviluppare il senso civico (troppo spesso “latente”) e che, pertanto, avranno importanti riflessi sulla nostra capacità di adattamento e di relazioni interpersonali e sociali.

E se, oltre a ciò, impariamo a nutrirci in modo equilibrato e sano, ne trarranno grande giovamento sia l'umore che il nostro sistema immunitario, per non parlare dei vantaggi sul fronte della prevenzione di alcune malattie.

Non sprecare il cibo, conoscerlo, rispettarlo senza darlo per scontato,

sono valori da apprendere e da consolidare, a scuola come in famiglia, con l'aiuto prezioso dei genitori che hanno il compito di accompagnare i figli nella fase di crescita e di apprendimento di queste ed altre importanti regole di vita.

In conclusione: il cibo non è solo una necessità quotidiana, ma anche un modo per vivere meglio, **INSIEME**.

Speriamo, a partire da quest'anno scolastico, di riuscire a coinvolgere tante persone in questa nuova avventura a tutela dei nostri piccoli cittadini.

Grazie in anticipo a chi vorrà partecipare alle nostre iniziative.

**La Commissione Mensa**



Il Comandante Ermanno Taeggi

Anche quest'anno, e precisamente nel mese di febbraio, l'Amministrazione Comunale di San Vittore Olona e la Polizia Locale, da tempo impegnate nella prevenzione dell'abuso di sostanze alcoliche, hanno proposto il progetto "Guida Sicura" ai frequentatori delle due discoteche presenti nel proprio territorio.

Partito nel 2010, questo progetto ha ricevuto da subito un'accoglienza più che favorevole da parte dei giovani i quali hanno potuto avvicinarsi e dialogare con gli agenti della Polizia presenti nei locali sul tema della dipendenza alcolica e dei rischi che ne derivano quando ci si mette al volante in condizioni di elevato tasso alcolemico.

## Progetto "Guida Sicura"

La campagna di sensibilizzazione è stata supportata da manifesti, affissi sugli spazi comunali, recanti lo slogan: **"Guida! Non Farti Guidare... Non Berti il Cervello!"**

Nel mese di settembre 2013, in seguito ad una consultazione aperta con i gestori delle due discoteche presenti in San Vittore Olona, l'Amministrazione Comunale e il Dipartimento per le Dipendenze dell'Azienda Sanitaria Locale n. 1 di Milano - Unità Mobile GIOVANI - sancirono un patto preventivo che vide il concretizzarsi di diverse azioni, tra la quali: serate dedicate alla misurazione del tasso alcolemico sull'espriato dei frequentatori dei locali; indicazioni e consigli sul consumo di bevande alcoliche; indicazioni sul consumo di sostanze stupefacenti.

Contestualmente, l'Amministrazione provvede a rinnovare la campagna di prevenzione affiggendo manifesti recanti un nuovo slogan che, abbinato ad un'immagine dal grande impatto visivo ed emotivo, aveva l'intento di suscitare una forte reazione nei frequentatori dei locali di svago.

A conclusione della campagna 2015 che, come sempre, ha riscosso un sincero apprezzamento da parte dei gestori e dei frequentatori dei locali interessati, l'Amministrazione Comunale desidera ringraziare tutti coloro che hanno contribuito al successo dell'iniziativa ovvero: il Comandante Ermanno Taeggi e gli agenti della nostra Polizia Locale, i gestori dei locali pubblici e tutti coloro che hanno avuto una parte attiva durante l'intera campagna di prevenzione dell'abuso di bevande alcoliche.

Ora la speranza è che i frequentatori dei locali pubblici pongano seria attenzione al proprio comportamento e che si lascino "guidare" dal buonsenso, oltre che dal Codice della Strada, soprattutto quando, come in questo caso, la posta in gioco è la vita stessa.

## San Vittore Olona: "Controllo di Vicinato"

Dopo l'assemblea pubblica svoltasi lo scorso 15 gennaio presso la Sala Polivalente di via Vittorio Veneto, si sono susseguiti altri appuntamenti a cui hanno partecipato sia i cittadini, a suo tempo resisi disponibili alla realizzazione del progetto, sia l'Amministrazione Comunale e i referenti dell'Associazione "Controllo di Vicinato" di Parabiago.

Sono state illustrate le modalità per dare inizio al progetto spiegando che lo stesso, attraverso il posizionamento di appositi cartelli, si prefigge sostanzialmente di far sapere a chiunque transiti per le vie di San Vittore che la sua presenza non passerà inosservata e che il vicinato è particolarmente attento a ciò che avviene sul territorio. Piccoli gesti molto semplici che, uniti, fanno centinaia di occhi puntati sulle strade del nostro isolato, occhi che possono prevenire, riconoscere, identificare un reato e che, pertanto, possono costituire un effettivo deterrente per i potenziali ladri o malfattori. La collaborazione di tutti è fondamentale perché si instauri un clima di sicurezza a favore, soprattutto, delle fasce più deboli della popolazione, ovvero anziani, donne e bambini, che spesso rimangono a casa da soli durante il giorno.

Per le situazioni più sospette il contatto con le forze dell'ordine potrà essere

diretto, ovviamente dopo aver accertato che si tratti di effettive situazioni di pericolo o potenzialmente rischiose. Per segnalazioni di minor conto, invece, si potrà riportare notizia ai Coordinatori alla prima occasione utile, in modo che questi possano segnalarle al Comando di Polizia Locale/Carabinieri.

È per questo motivo che da alcune settimane i cittadini che hanno aderito all'iniziativa stanno distribuendo dei volantini esplicativi, richiedendo al contempo l'eventuale adesione e proponendosi come coordinatori relativamente alle vie interessate dal controllo di vicinato; se si risconterà l'adesione di un numero adeguato di famiglie, si attiverà il servizio.

**Si sottolinea, comunque, che nell'ipotesi di flagranza di reato il cittadino deve chiamare ASSOLUTAMENTE le Forze dell'Ordine al numero unificato: 112.** L'Amministrazione Comunale, da sempre sensibile ai problemi sulla sicurezza, in questi incontri ha fatto da trait d'union tra i cittadini, l'Associazione "Controllo di Vicinato" e la Polizia Locale, indicando le basi, dando il supporto necessario nonché valutando le singole situazioni con i futuri coordinatori e vagliando le aree di possibile intervento.

Per informazioni: Ufficio URP tel. 0331 488916

Paolo Salmoiraghi Assessore P.L. - Sport

INDUSTRIA GRAFICA



STAMPATORI DAL 1920

Fogli lettera - Buste - Biglietti da visita  
Blocchi - Fascicoli - Moduli in continuo  
Cataloghi - Opuscoli - Volantini  
Pieghevoli - Manifesti  
Poster - Calendari - Espositori - Etichette

**INDUSTRIA GRAFICA RABOLINI S.r.l.**  
20015 PARABIAGO (MI) - ITALIA - Via Tanaro, snc  
Tel. +39 0331 551 417 / +39 0331 551 729 - Fax +39 0331 551 417  
info@industriagraficarabolini.com - www.industriagraficarabolini.com

Contattaci per le tue pubblicità  
su "SAN VITTORE INFORMA" e su "IL FOGLIO DI PARABIAGO"

**TELECAMERE INTERNE PER LA SICUREZZA DEI VOSTRI BAMBINI!!!**

**Biancaneve e i Sette Nani**

**PROFESSIONISTE DELL'INFANZIA**

**Rette vantaggiose**

- ASILO NIDO
- SERVIZIO DI BABYSITTING
- DA 3 MESI A 3 ANNI

APERTO TUTTO L'ANNO  
DALLE 7.30 ALLE 20.00  
COMPRESI LUGLIO E AGOSTO

Via Don Minzoni, 17 - S. Vittore Olona  
www.asilobiancaneve.it  
Info: 349.4991120 - Asilo: 0331.517813

**"VIENI CON QUESTO COUPON E AVRAI DIRITTO A UNO SCONTO!!"**

## Politiche Sociali: il punto della situazione

A distanza di circa nove mesi dalla mia nomina, colgo l'occasione di questo nuovo numero del nostro periodico Comunale per fare con voi il punto della situazione.

Devo ammettere che l'impegno è gravoso, ma il desiderio di mettermi al servizio del bene comune mi aiuta nel portare avanti l'incarico con tenacia e costanza. Il mio assessorato risulta essere un po' "nascosto" agli occhi della maggior parte dei cittadini, ma di fatto è quello che si fa carico quotidianamente dei molteplici aspetti della nostra comunità, attraverso la presa in carico dei bisogni socio-sanitari di qualunque fascia d'età.

Parlo di primissima infanzia, cure sanitarie, assistenza ai diversamente abili, anziani, dei soggetti che perdono casa, lavoro, della tutela minori ecc. La nota dolente è che le risorse diminuiscono, mentre le richieste di presa in carico aumentano, e lo Stato non dà sostegno in questo, anzi. Quindi, anche nel nostro Comune si fa molta fatica a soddisfare le richieste, specialmente in ambito alloggiativo e lavorativo.

Per rigor di informazione preciso che, nonostante i 5 alloggi assegnati nell'anno 2014, abbiamo ancora in carico 68 domande inserite in graduatoria e nes-

sun alloggi disponibili tra quelli in carico sia ad ALER che al Comune. Per l'emergenza lavoro sono stati adottati voucher ed azioni attraverso il Sisl, con buoni risultati. Il problema affitti è uno degli argomenti d'azione affrontato anche in ambito sovracomunale dagli 11 comuni del Legnanese. Grazie all'azione sinergica dei suddetti comuni, di cui anche il nostro fa parte, abbiamo partecipato ad un bando regionale che permetterà di concedere canoni concordati e garantiti dal fondo costituito con le risorse erogate da Regione Lombardia, alle quali stiamo valutando di aggiungere nuove azioni per intensificare ulteriormente gli interventi.

Come si può ben capire, la strategia di operare in modo congiunto sta dando i suoi frutti, ed è per questo che il nostro Comune è sempre presente agli incontri di programmazione anche nelle sezioni ristrette dedicate. Validò esempio di questo lavoro importante e molto impegnativo è stato la costituzione della Azienda Consortile del Sociale SO.LE. e la rete "Antiviolenza di genere", rete che coinvolge tutti i comuni dell'area Ticino Olona e che ha permesso l'apertura di uno sportello a Legnano con assistenza H24 e posti d'accoglienza d'emergenza per le vittime. Voglio sottolineare che quanto sopra

è la conseguenza logica di un'evoluzione nel welfare che verrà arricchita dal valore aggiunto di una sempre maggiore sinergia tra programmazione politica, terzo settore, ASL e parti sociali, quali attori di quel welfare generativo che deve sostituire la vecchia modalità d'azione nel sociale, basata sul metodo fallimentare risarcitorio/assistenziale, con una nuova, più realistica ed educativa, improntata sulle capacità generative/restitutive delle persone. La situazione attuale di profonda crisi socio-economica ed il grande flusso migratorio, che coinvolge il nostro Paese, hanno creato quelle nuove "criticità" per le quali ridisegnare il modo di fare welfare diventa imprescindibile.

Un nuovo scenario che vada ad intercettare i bisogni all'origine, creando quella rete di "interventi e soluzioni" pratiche e concrete, che riducano sensibilmente il rischio di un bisogno più grave e profondo, che attualmente richiede sforzi e risorse ben maggiori. Concludo confermando il mio impegno ad aiutare il più possibile, secondo le risorse disponibili, tutti i concittadini che si rivolgeranno ai nostri servizi ed a lavorare affinché il nostro Comune sia parte attiva sul proprio territorio e nell'ambito degli 11 comuni, per garantire sostegno a chi ne ha reale necessità.

**Antonella Lattuada**

*Assessore alle Politiche Sociali*



### Non dimenticare chi dimentica

La sindrome di "Alzheimer" è una malattia che coinvolge una sempre più larga parte della popolazione mondiale, nonché la forma di demenza più frequente nei paesi occidentali (50%), le cui cause, nonostante l'enorme mole di studi e gli ingenti finanziamenti per la ricerca, non sono ancora note.

Sia in Francia che in Inghilterra, ma anche in Italia, la metà dei casi non vengono diagnosticati, in quanto, trattandosi per lo più di persone anziane, il deterioramento cognitivo viene generalmente attribuito al fisiologico invecchiamento cerebrale. Questo indica quanto ancora vi sia da fare in tal senso, ma anche l'importanza di una diagnosi precoce che, oltre ad essere un diritto prioritario e inalienabile del malato, rimane l'unica possibilità per un tentativo di terapia farmacologica accompagnato da un programma di assistenza personalizzato.

Lo "Sportello Alzheimer" di San Vittore Olona va in questa direzione: esso, infatti, ha lo scopo di dare sostegno concreto e gratuito alla famiglia e a coloro che si prendono cura delle persone affette da disturbi della memoria, nonché permettere la gestione della malattia in modo sereno e con le adeguate conoscenze. Assicurare indicazioni e orientamenti professionalmente strutturati sarà uno dei compiti degli Operatori "volontari" che, debitamente formati all'uopo, risponderanno telefonicamente al numero 0331-518383 ogni giovedì pomeriggio dalle 15.00 alle 17.00 presso la Parrocchia in P.za Cardinal Ferrari 2 a San Vittore Olona.

Con il progetto "Sportello Alzheimer" il Comune di San Vittore Olona ha raccolto una grande sfida in un periodo particolarmente difficile in cui la società si evolve velocemente e le esigenze cambiano. Non solo: spesso chi assiste un familiare con demenza al proprio domicilio vive una condizione di estrema solitudine dovuta per lo più alla scarsa presenza di punti di riferimento in grado di sostenere, informare e guidare.

La mia sincera gratitudine va a tutti coloro che si faranno carico del funzionamento dello sportello, a cominciare dagli Operatori volontari, dalle dottoresse Mara Barbieri e Carla Pettinati, e dalla prof.ssa Carmen Colombo Galli.

*Il Sindaco*

**Marilena Vercesi**

## Appello Caritas di San Vittore Olona

Parlare di povertà non è più di moda. Magari fa notizia quella degli altri: della pensionata che ruba qualche confezione di carne al supermercato, o chi ha difficoltà ad arrivare alla quarta settimana del mese. La Caritas Parrocchiale di San Vittore Olona, cosciente di queste situazioni di povertà, da oltre 25 anni elargisce generi alimentari e indumenti a persone bisognose. La Comunità Europea, purtroppo, non fornisce più alimenti di prima necessità come in passato, pasta, formaggio, latte a lunga conservazione, biscotti per l'infanzia, confetture, riso, zucchero, olio e scatolame vario ( fagioli, piselli, carne in scatola ecc. ) Per sopperire alla mancanza di questi alimenti la parrocchia alla terza domenica di ogni mese chiede alla comunità uno sforzo per una raccolta straordinaria che viene estesa a tutte le domeniche di Avvento prima del S. Natale. Lanciamo quindi un appello a tutti i cittadini di buona volontà. Ogni lunedì dalle 9 alle 11 e al pomeriggio dalle 15,30 alle 17,30 gli operatori Caritas sono presenti per ricevere gli utenti bisognosi e l'offerta di alimenti e vestiario che le persone amorevolmente ci donano. Con la speranza che questo nostro appello venga recepito ringraziamo di cuore e vi aspettiamo nella nostra sede al Centro Sacra Famiglia dietro la chiesa parrocchiale.

**Gli operatori Caritas**





## Il Giro del Mondo a 20 minuti

Che cos'è un' EXPO? Ogni Expo è un evento globale che punta ad educare il pubblico, a condividere le innovazioni, a promuovere progresso e cooperazione. Le Esposizioni Universali sono organizzate da un Paese ospite che invita gli altri Paesi, le società, le organizzazioni internazionali, la società civile ed il grande pubblico a partecipare. Le Expo offrono degli eventi multiformi con straordinarie esibizioni, incontri diplomatici, business meeting e dibattiti pubblici, adatti a tutti i pubblici che coinvolgerà. Tutto, per tutti.

Expo rappresenta un evento unico per le 4 differenti tipologie di pubblico che animeranno i sei mesi di Esposizione Globale:

- Per la comunità internazionale: Expo rappresenta una piattaforma di dialogo per il progresso e la cooperazione;
- per il grande pubblico: Expo è esperienza educativa ed interessante;
- per il Paese ospitante: Expo è uno strumento per mettersi in mostra e per valorizzarsi;
- per i partecipanti: Expo permette di raggiungere una sensibilizzazione a livello globale ed enormi opportunità economiche.

... perché non potrebbe essere una bellissima esperienza anche per te?

L'evento durerà 6 mesi e vedrà 144 paesi partecipanti e 3 organizzazioni internazionali (CERN, ONU, Commissione Europea). I 50.000 mq di eventi nella zona di Rho Fiera verranno invasi ogni giorno da 160.000 visitatori, con picchi previsti fino a 250.000 nelle giornate di punta. Le diverse migliaia di eventi che andranno da maggio ad ottobre non riguarderanno però solo la città di Milano: basti pensare che anche San Vittore O. verrà toccato da un evento di larghissimo richiamo come la StrongmanRun ed altri ancora.

Il tema di quest'anno **"Nutrire il pianeta, Energia per la vita"** ha permesso a Milano di vincere, nel 2008, la concorrenza con Smirne che invece proponeva un tema sulla salute. Con questo argomento saranno chiamate in causa le tecnologie, l'innovazione, la cultura, le tradizioni e la creatività legati al settore dell'alimentazione e del cibo.

Il tema vuole trattare un problema del prossimo futuro prima che questo si tramuti in una criticità insormontabile: è stato calcolato che nel 2050 la popolazione mondiale raggiungerà i 9 miliardi di abitanti: come riuscire a far sì che a nessuno manchi il cibo? Come nutrire l'uomo e la Terra?

Ragionando da italiano e da Sanvittorese gli interessi verso Expo 2015 sono molti: essa rappresenta un'opportunità per l'Amministrazione e le Associazioni per creare eventi eccezionali (StrongmanRun), percorsi culturali (Mulino Day, visite guidate al Castello di Legnano, alla chiesetta di S. Stefano,...) e per fare nuove alleanze, creare nuovi legami ad un livello sovra comunale (come il DAT: Distretto di Attrazione Turistica, a cui anche San Vittore O. ha aderito); per le imprese presenti sul territorio, che hanno modo di mettersi in mostra; per la cittadinanza tutta, che ha possibilità di andare a fare il turista in giro per il mondo a 20 minuti di treno da Legnano e Canegrate, lungo la S5, o col pullman, con le 4 fermate sanvittoresi prima di scendere alla fermata di Rho Fiera Milano Expo 2015, dopo una mezz'oretta di viaggio lungo il Sempione sulla linea Z601.

Expo sarà sicuramente anche una occasione per conoscere nuovi mondi, nuove persone, realtà diverse, per mettersi in gioco anche davanti a cittadini stranieri. Per i giovani è una possibilità di verificare quanto siano "smart", ottima opportunità per testarsi a livello internazionale a 15 km da casa. Per le vittime della crisi economica di questi ultimi anni è una ghiotta opportunità per ripartire con i lavori più disparati offerti in seno alla Fiera; insomma, Expo non è un'occasione che capita due volte nella vita: andiamo e (ap)prendiamo quanto più ci sarà possibile da questa rassegna internazionale.

Non si deve poi dimenticare che Expo finirà il 31 ottobre 2015, ma molti frutti resteranno: la Carta di Milano, le nuove infrastrutture, le centinaia di interventi migliorativi in città non scadranno con la chiusura dell'evento, ma arricchiranno Milano e il Paese. Tutti i padiglioni verranno smontati così come sono stati montati dai Paesi proprietari, così che l'area di Rho Fiera potrà lasciare in eredità un sistema infrastrutturale più efficiente e una vera e propria "Digital Smart City": un'area pronta a ospitare un nuovo quartiere tecnologico e innovativo, con spazi verdi, materiali ecocompatibili ed energie rinnovabili.

La Redazione



Il Albero della Vita - simbolo di EXPO 2015 a Milano

### Infopoint Sempione "iat - Sempione"

Tra qualche mese il nostro territorio sarà sotto i riflettori accesi da Expo Milano 2015 e numerosi progetti stanno coinvolgendo le cittadine del territorio circostante.

Tra questi ricordiamo: Fuori Expo, Terre di Expo, (aggregazione di 16 comuni del Nord Ovest Milano), Terre dei Laghi (Maggiore, Varese, Orta ...), la "Milano che conviene", realizzato dalla rete degli albergatori Altomilanese ed infine il "Venga a prendere un caffè da noi" con capofila "Volandia".

La zona del Legnanese-Bustese sarà meglio connotata come terra dell'Operatività, dell'Industria e del Design.

Il nostro progetto Infopoint Sempione "iat-Sempione" si colloca al centro di questo territorio e farà da trait-d'union tra le diverse aree. Si preoccuperà di accogliere i turisti che transiteranno dal nostro territorio e di valorizzare ai loro occhi le eccellenze artistiche, culturali, enogastronomiche della nostra zona.

Ma non solo. Info Point "iat-Sempione" diventerà un'importante vetrina per quanti vorranno proporsi e aumentare la propria visibilità sul territorio.

Lo spazio operativo che si occuperà dell'informazione e dell'accoglienza turistica, si affaccia direttamente sulla Statale del Sempione a San Vittore Olona in piazza Italia 20 e sarà aperto prima, durante e dopo Expo Milano 2015 e diventerà un'interessante vetrina del territorio.

Un'attenzione particolare è rivolta ai Comuni, alle Associazioni locali e ai cittadini che potranno usufruire dei servizi offerti che sono molteplici e fra questi: la presentazione del territorio, visite guidate personalizzate di tipo culturale, accoglienza in aeroporto e assistenza per la durata del soggiorno con Hostess o Steward di lingua cinese, tedesca, spagnola e francese, ed infine vendita di biglietti con visite assistite in Expo Milano 2015.

infopoint - P.zza Italia, 20 - San Vittore Olona - Tel. 0331 511216  
info@turismoosempione.it



# EVENTI COMUNALI

INSERITI NEL PALINSESTO EXPO MILANO 2015



## 15 maggio **DONNE IN • CANTO**

ore 21.00 - Sala Polivalente - Via Vittorio Veneto

Rassegna ideata e diretta da Giorgio Almasio, proporrà a San Vittore Olona un omaggio e un tributo ad un'icona della musica del '900: **Edit Piaf**. Questa grande e unica artista sapeva tradurre in emozioni le sue interpretazioni, nelle quali raccontava storie, magari non sue, nelle quali sapeva entrare come protagonista incisiva e sensibile. Gli artisti che ci proporranno questo omaggio saranno la cantante **Clelia Cicero** ed il chitarrista **Corrado Caruana**.



## 5-6 giugno **Fisherman's Friend** strongmanrun

ore 11.00 del 5/6 alle ore 20.00 del 6/6 - Centro Sportivo Malerba

La nota manifestazione internazionale delle "caramelle", che si disputerà nel mese di giugno, sarà preceduta da eventi che hanno lo scopo di coinvolgere commercianti, sportivi e cittadini. Dal **15 aprile** le vetrine dei commercianti sanvittoresi si "vestiranno" da **Fisherman's** esponendo prodotti della nota marca di caramelle. 19 aprile - il Comune di San Vittore Olona ospiterà il **Bootcamp BS**, un allenamento fitness divertente ed insolito. La sua missione è quella di reclutare un "esercito" di uomini e donne da allenare all'aperto, in qualsiasi condizione atmosferica, gruppi di persone desiderose di mettersi in gioco in un ambiente divertente che ricalca la disciplina e la struttura militare, sotto la guida di un trainer esperto e qualificato. **5/6 giugno** - presso il Centro Sportivo Malerba, alle ore 11, il "**Villaggio Fisherman's**" con stands, musica e ristorazione aprirà le porte alla grande manifestazione che si disputerà **sabato 6 giugno** e si concluderà al termine dei festeggiamenti di rito.



## 14 giugno **MULINO DAY**

ore 10.00-19.00 - Piazza Italia - Mulino Meraviglia - Chiesetta S. Stefano

La manifestazione propone momenti di vita quotidiana in una struttura antica tipica del nostro territorio: il mulino. Nel passato, i mulini azionavano un gran numero di mole per la macinatura dei cereali. Agli inizi dell'Ottocento alcuni molini furono inglobati nei primi opifici per la lavorazione del cotone, sorti lungo le rive del fiume Olona, dando così vita al dipartimento tessile legnanese ora scomparso. Per tutti coloro che visiteranno il **mulino Meraviglia**, accompagnati da appassionate guide rivivranno una giornata molto particolare equivalente ad un autentico tuffo nel passato e nel mondo contadino dei nostri avi. L'evento nato durante uno degli incontri fra i rappresentanti delle cinque amministrazioni comunali aderenti al **PLIS dei Mulini**: a riscosso da subito grande interesse e apprezzamento da parte degli abitanti e delle associazioni culturali, sportive e ambientaliste del legnanese. Quest'anno la manifestazione, a testimonianza della sua importanza, è stata inserita nel palinsesto dell'EXPO 2015.



## 26 giugno **CINQUE MULINI "SUMMER NIGHT"**

ore 19.00 - Centro cittadino e percorso Cinque Mulini

Anche quest'anno ritorna il tradizionale appuntamento di inizio estate che l'**Unione Sportiva San Vittore Olona 1906** propone agli appassionati della corsa amatoriale. La "Summer Night" è una gara podistica non competitiva che, partendo dalla piazza della Chiesa parrocchiale snoda per la vie cittadine ed in parte sul percorso della più nota Cinque Mulini. Sono previsti diversi percorsi: **800mt.**, **5 Km.** e **10 Km.** dando la possibilità ai partecipanti di scegliere quello più adatto alla propria preparazione ed è la più prestigiosa che un amatore possa disputare. Lo scopo primario che l'evento si propone è quello di generare un momento di aggregazione e di festa per tutta la cittadinanza: per quelli che corrono e per coloro che assistono. Il divertimento e la sana attività fisica in compagnia sono alla base della start-up.



# CALENDARIO EVENTI

## A SAN VITTORE OLONA

- 10 maggio - ore 10.00/18.00** Festa Patronale San Vittore – piazza Italia  
*Ragazzi dell'oratorio: mercatino in piazza – pranzo – benedizione auto*
- 15 maggio - ore 21.00** Donne In • canto - Sala polivalente di via V. Veneto  
*Amministrazione Comunale - Rassegna teatrale*
- 22-23-24 maggio** Festa Asilo Infantile di San Vittore Olona  
*Tre giorni di festa nei giardini dell'Asilo di via Papa Giovanni XXIII*
- 30 maggio - ore 15.00/23.00** Estate in Danza a Villa Adele  
*ADS Jackodance - giornata dedicata alla danza per giovani*
- 5/6 giugno - ore 11.00/20.00** Fisherman's Friend Strongmanrun  
*Centro Sportivo Malerba e percorso dei mulini - Amministrazione Comunale*
- 11/14 giugno** Rembamber - Festa delle birra  
*Centro Sportivo Malerba a cura dell'Associazione SVOST*
- 14 giugno - ore 9.30/18.00** Mulino Day  
*Mulino Meraviglia - Chiesetta Santo Stefano  
Amministrazione Comunale e Associazione Turismo Sempione*
- 15 giugno - ore 21.00** Serata musicale allievi scuola musica l'Aereoporto  
*Centro Giovanile in via XXIV Maggio*
- 26 giugno - ore 20.00/23.00** Cinque Mulini - Summer Night  
*Corsa in notturna centro cittadino e campi di periferia  
Unione Sportiva San Vittore Olona 1906*
- 11 luglio - ore 21.00** Concerto "Tra le Robinie" chiesetta Santo Stefano  
*Associazione Culturale La Zuppiera*
- 26 luglio/30 agosto  
ore 10.00/13.00** Visite guidate chiesetta Santo Stefano  
*Associazione Turismo Sempione per EXPO Milano 2015*
- 14 settembre - ore 09/18.00** La Fiera e le sue tradizioni - Via Roma  
*Amministrazione Comunale e Associazioni locali*
- 26 settembre - ore 18.00** Aperitivo in piazza progetto "Nutrizione e Dintorni"  
*Amministrazione Comunale e i ragazzi della scuola media*
- 27 settembre / 25 ottobre  
ore 10.00/13.00** Visite guidate chiesetta Santo Stefano  
*Associazione Turismo Sempione per EXPO Milano 2015*
- Mese di ottobre** Unita Mobile L.I.L.T. – screening seno – Piazza Italia  
*Amministrazione Comunale*



## Norma Bombelli "Poeta Bosino 2014"

Nata a San Vittore Olona, dopo il matrimonio si è trasferita a Varese ed è continuata a comporre poesie nel dialetto prima sanvittorese e poi varesino. Nei suoi componimenti i personaggi, le situazioni, i ricordi di un mondo passato prendono vita e, pagina dopo pagina, prendono corpo sino a ricordare analoghe vicende vissute e consumate nella gioia o nel dolore che il vivere richiede. Penso che Norma possa collocarsi fra i più genuini ed appassionati "cantori" della vita dell'Alto Milanese e di San Vittore in particolare. Ha vinto numerosi premi, e da molti anni è membro del Cenacolo "Bosino" di Varese che lo scorso anno, nel 2014, l'ha nominata "Poeta Bosino dell'anno". Ama dire che: "Lo scrivere era ed è il mio "riposo", la mia riflessione, la mia meditazione".

Giacomo Agrati Assessore alla Cultura

## Il Gruppo Folkloristico Bosino

Fondato da Giuseppe Talamoni nel 1927, gira il mondo trascinando le platee nel vortice del wlaizer e della mazurke popolari del Varesotto e degli antichi balli della corti austriache che il popolino imitava nelle sue feste. Ora dirige il gruppo il maestro Cristiano Perazzolo e ne è presidente Giancarlo Vanoni. Grazie al suo tradizionale repertorio, i canti e i balli, rivivono nelle sagre e nelle feste popolari come: Il "Falò di Sant'Antonio" della Motta, "La Gioeubia", la "Schiranetta" di Casbeno "La Fera da Vares" e "La Girometta" che narra la sua antica storia. La Girometta, creata nel 1689, è una specie di biscotto fatto di pane azzimo abbellito da piume colorate che raffigura un gendarme in alta uniforme. Anticamente veniva acquistata sulle vie delle Cappelle dal S. Monte di Varese dopo una giornata di preghiere nel Santuario della Madonna Nera. Veniva considerata un portafortuna e per questo posta sopra la mensola del camino dove faceva bella mostra di sé, ma nello stesso tempo proteggeva dal malocchio e propiziava abbondanti raccolti nei campi. Da sempre il gruppo sa porsi all'attenzione del pubblico nazionale ed internazionale con le molteplici iniziative culturali ed artistiche. Ne sono prova le numerose trasferte: Francia, Spagna, Germania, Cecoslovacchia Svizzera, Danimarca ma anche in tutte le regioni italiane per festivals, concorsi e feste popolari. Il Gruppo collabora anche con le scuole della Provincia (materne, Elementari e medie) per far conoscere gli usi, i costumi e la tradizioni della terra varesina.



## La Fisherman's Friend StrongmanRun



Il Sindaco Marilena Vercesi, l'Assessore allo Sport Paolo Salmoiraghi, il Consigliere Comunale Maura Pera e i dirigenti della U.S.S.V.O. alla presentazione della manifestazione

Siamo veramente felici di poter ospitare la Fisherman's Friend StrongmanRun, prima edizione 2015 a San Vittore Olona. La proposta di RCS Sport ci ha entusiasmati: un'altra manifestazione sportiva a livello internazionale per il nostro Comune!

Sostanzialmente si tratta di una gara podistica di resistenza che si snoda su un percorso che non supera complessivamente i 10 km, lungo il quale i concorrenti devono superare degli ostacoli di varia natura, opportunamente studiati e strutturati. In tale ambito l'Amministrazione Comunale ha pensato di valorizzare la realtà territoriale di San Vittore Olona utilizzando come "ostacoli" alcuni elementi naturali caratteristici del nostro piccolo paese.

Fin da subito abbiamo incominciato a contattare le realtà sociali e sportive della nostra comunità per organizzarla e per organizzare anche tutta una serie di attività collaterali che rivitalizzeranno per alcuni giorni la nostra città. La Fisherman's Friend StrongmanRun è una grande iniziativa sportiva e ludica ma anche un'importante strumento di marketing territoriale per stimolare la ripresa economica del nostro territorio.

Sicuramente questo è uno dei nostri obiettivi. D'altra parte San Vittore Olona è Comune capofila per le amministrazioni dell'Altomilanese per il consolidamento della rete dell'ospitalità in occasione di EXPO 2015.

Questo consentirà una migliore promozione del territorio, la diffusione della cultura e della tradizione locale, oltre a ricadute economiche positive e opportunità sociali per tutte le realtà locali, commerciali e associative. L'Amministrazione Comunale auspica nella collaborazione attiva dei suoi Commercianti per l'allestimento di vetrine a tema, al fine di creare un'atmosfera divertente e di attirare l'attenzione della popolazione.

Siamo convinti che tutto ciò possa portare ad un miglioramento dell'immagine del luogo, incentivando lo sviluppo delle infrastrutture e dei servizi. Sarà un duro lavoro che la nostra passione e il nostro amore per il territorio trasformeranno in un evento straordinario. Fatica, sudore, adrenalina, ostacoli da superare e difficoltà da sconfiggere, insieme ai valori di forza e amicizia, insomma il Comune di San Vittore Olona si sente in linea con lo slogan del brand, la storica caramella inglese Fisherman's Friend, "la più forte che c'è". Questo evento sarà sicuramente un'occasione utile per stabilire obiettivi comuni di rinascita sociale, culturale, turistica e ambientale che tiene conto della componente giovanile e goliardica che porterà ad accrescere il valore della nostra comunità.



Speciale  
EXPO

## Finalmente Expo

Siamo tutti in attesa di quali esperienze e informazioni ci porterà questo grandioso evento che aprirà i suoi battenti il primo maggio 2015. Tra i moltissimi temi che si potevano affrontare, quello scelto per Expo 2015 e certamente uno dei più importante per la vita di ogni uomo: l'alimentazione.

Infatti "Nutrire il pianeta, Energie per la vita" più che una motivazione sembra essere, per alcune parti del pianeta, una invocazione indispensabile per la loro sopravvivenza, sfamare le popolazioni delle nazioni del terzo mondo è un imperativo improrogabile per il mondo civile.

Ma, anche in coloro che questo problema non lo vivono, è necessario sviluppare attraverso l'informa-

zione e la conoscenza, la cultura del buon cibo, l'uso di prodotti coltivati o prodotti osservando i più rigorosi e salubri processi produttivi.

I prodotti agroalimentari italiani son indubbiamente quelli più imitati nel resto del mondo ed è nostro preciso compito difenderli da tutti coloro che, sorprendendo la buona fede dei consumatori, pongono sul mercato spudorate imitazioni.

Resta da chiederci cosa resterà una volta smontati alcuni padiglioni dell'esposizione internazionale, È difficile dirlo ora, bisognerà attendere ma soprattutto bisognerà viverlo questo, per noi, irripetibile evento. Bisognerà viverlo in modo positivo, buttare il nostro sguardo sulle culture alimentari e i più disparati stili di vita del mondo.

La nostra amministrazione comunale si è attivata

già da alcuni mesi partecipando a numerosi tavoli di lavoro dedicati ai vari aspetti di Expo, ciò ha contribuito ad una maggiore conoscenza fra gli amministratori comunali della nostra zona stabilendo contatti positivi per la risoluzione di problematiche comuni. Ed infine alcune manifestazioni sovracomunali hanno dato la possibilità agli iscritti delle associazioni culturali, sportive ed ambientaliste dei vari comuni di conoscersi e di collaborare in futuro. Già questa è una eredità che Expo 2015 ci sta lasciando. Scusate se è poca cosa.

Alberto Viri

Lista Marilena Vercesi Sindaco



## Le opportunità di EXPO

Mentre stiamo scrivendo leggiamo sui giornali che per l'inaugurazione di Expo saranno ultimati solo una ventina di padiglioni stranieri, o poco più, sugli oltre 50 prenotati.

A quanto pare, però, ed è la cosa peggiore, non sarà ultimato neppure il Padiglione Italia.

Considerando che il padiglione della nazione ospitante è da sempre il più visitato e rappresenta il biglietto da visita destinato a durare nel tempo, se così fosse, sarebbe davvero gravissimo.

Da un lato abbiamo lo Stato e le Regioni che stanno spronando, giustamente, i territori limitrofi all'evento affinché offrano il meglio di sé, dal punto

di vista produttivo, creativo, agro-alimentare culturale e artistico, al turismo che arriverà da ogni dove, dall'altro ci troviamo di fronte alla cruda realtà dei cantieri aperti nonostante siano passati ben sette anni da quando ci siamo aggiudicati l'evento.

Sarebbe davvero un peccato se un paese come il nostro, meraviglioso da molti punti di vista, non uscisse vittorioso agli occhi del mondo dal semestre di Expo.

Expo può essere la chiave per ridare dinamismo a un'economia che finalmente sta manifestando segni di ripresa, seppur ancora molto timidi.

Per questo tutti noi dobbiamo sentirci impegnati ad offrire la massima collaborazione per soste-

nerlo e sentirci orgogliosi del nostro paese, nonostante una classe politica che perde pezzi ad ogni livello per incapacità e corruzione, tanto da essere riuscita a portarci all'inaugurazione di Expo con l'incubo dei cantieri aperti, costretti a spendere all'ultimo minuto oltre un milione di euro per paratie mobili che dovranno nascondere le opere a metà.



Giuseppe Bravin

ViVi San Vittore Olona/Progetto Comune

## Expo è un'opportunità?

Il primo maggio Expo si aprirà al mondo. Inizierà, infatti, l'esposizione universale sull'alimentazione e la nutrizione, con l'alto obiettivo di assicurare cibo sano e sicuro a tutti i popoli. L'Italia metterà in campo le proprie eccellenze agro-alimentari e gastronomiche, e ciò è sicuramente positivo per il sistema paese. Attraverso la conoscenza del buon cibo, ed il suo apprezzamento nel mondo, si incrementerà l'esportazione, quindi, la produzione e, finalmente, l'occupazione. Speriamo. Attraverso la cultura del buon cibo-sano potremo pensare di sconfiggere la contraffazione alimentare, che vale 3 volte tanto la nostra produzione agro-alimentare: infatti, fatto cento il fatturato del buon cibo italiano, quello contraffatto fattura 300.

Milano e la Lombardia, con l'occasione dell'Expo, si sono dotate di importanti infrastrutture e si sono rifatte il "trucco", ed anche questo è positivo.

Rimane da capire quali saranno le ricadute per il nostro Comune, quanti dei visitatori di Expo lo vivranno, e cosa potremo offrirgli.

Qui nasce il problema. Ricordiamoci che il tema è il cibo sano e sicuro, che si declina con rispetto dell'ambiente, aria buona e acqua pulita. Purtroppo, non potremo decantare prodotti agricoli con il marchio "Valle Olona", visto che l'acqua dell'Olona è quella che è, e non potremo neppure vantarci di avere quel certo formaggio, prodotto con latte di animali che brucano erba di alpeggi vergini... Questo è il problema, la carenza di salvaguardia dell'ambiente. Pertanto, chi verrà a San Vittore si ricorderà di un paese bagnato da un

fiume inquinato e si ricorderà di centinaia di camion carichi di terra, intenti, tra nuvole di polvere, a concorrere all'escavazione di un grosso buco: le Vasche di Lamina-zione... sì perché, ricordiamolo, i lavori coincideranno con l'Expo.

Ormai su questa opera è calato il silenzio, l'Amministrazione Comunale, invece che organizzare iniziative per contrastarne l'esecuzione, si è ridotta a fare sterili comunicati, che sono dei necrologi per il nostro territorio.



Roberto Morlacchi  
Persone Per Sanvittore

## Oltre EXPO

Expo 2015 sarà un'occasione per il nostro territorio se saprà andare oltre Expo. Positivo è il lavoro della conferenza dei Sindaci dell'Altomilanese sui progetti di internazionalizzazione delle nostre imprese, di attrattività turistica, di palinsesto territoriale per coordinare le diverse iniziative capaci di valorizzare i nostri territori.

Tutto questo, però, deve avere una continuità e rimanere dopo Expo. Ma Expo deve essere di più di una (costosa) vetrina delle diverse eccellenze. È e deve essere un evento anzitutto culturale, un Expo delle idee e dei progetti, che coinvolge la società civile e non solo i soggetti economici, che porta a interrogarci sui nostri stili di vita.

Non dimentichiamoci del tema: "Nutrire il pianeta: energia per la vita". Per questo su tutto è impor-

tante il lavoro che condurrà alla "Carta di Milano" dove assumere impegni, azioni, progetti per una economia diversa, capace veramente di dare "energia al pianeta". Il vero senso di Expo e la sfida che dovrebbe lanciare sono stati evidenziati da Papa Francesco, nel videomessaggio del 7 febbraio: "no a un'economia dell'esclusione e della iniquità.

Questa economica uccide. ...per fare questo occorre rinunciare all'autonomia assoluta dei mercati e della speculazione finanziaria e agire anzitutto sulle cause strutturali della iniquità". Il Papa ha ricordato il dovere di essere custodi e non padroni della terra. Ma, soprattutto, ha ricordato che la politica deve avere come pilastro la dignità della persona umana e il bene comune; da qui il suo accorato appello ai rappresentanti nazionali e internazionali giunti per Expo: "per favore, siate co-

raggiati e non abbiate timore di farvi interrogare nei progetti politici ed economici da un significato più ampio della vita perché questo vi aiuta a servire il bene comune e vi darà la forza nel moltiplicare e rendere più accessibili per tutti i beni di questo mondo".

"Con-dividere per moltiplicare": deve essere questo il forte messaggio di Expo e l'impegno che tutti devono assumere. Se no Expo sarà un'occasione persa o, peggio, in contraddizione con i propri dichiarati scopi, un'occasione solo per chi deve fare affari.



Alberto Fedeli  
Patto Civico per S. Vittore Olona

## Il “Giorno del Ricordo”

Il 10 febbraio scorso, in tutta Italia, la celebrazione del “Giorno del Ricordo” è stata un momento per NON DIMENTICARE i 10mila italiani massacrati in Istria, Dalmazia e Venezia Giulia, durante la Seconda Guerra Mondiale, tra il 1943 e il 1945, dai partigiani comunisti di Tito, soltanto perché italiani. Anche se mascherata come azione di guerra o come vendetta contro i fascisti, in realtà si è trattato di una vera e propria pulizia “politica” ed etnica perpetrata su civili innocenti ed indifesi. Mi domando: “Perché, nonostante questa ricorrenza cada a pochi giorni dalla “Giornata della Memoria”, in alcuni comuni non si fa neanche un cenno al “Giorno del Ricordo?”

Il 10 febbraio 1947, quando entrò in vigore il trattato di pace in virtù del quale le province di Pola, Fiume, Zara, e parte delle zone di Gorizia e Trieste passarono alla Jugoslavia. A guerra conclusa, si scoprì che nelle cavità carsiche, chiamate “foibe”, erano stati gettati ancora vivi uomini, donne e bambini di ogni età, si trovavano in balia dei partigiani jugoslavi. “Il Giorno del Ricordo” è dedicato non solo alle vittime delle foibe, ma anche a coloro che vissero la grande tragedia dei profughi giuliani: 350 mila furono costretti all’esodo, a lasciare ogni bene e cercare rifugio in Italia. Per più di mezzo secolo su questi due tragici avvenimenti si è steso il più assoluto silenzio, quasi a voler distinguere tra morti eccellenti da ricordare e altri da abbandonare all’oblio della storia. Purtroppo, nel corso degli anni la storiografia italiana ha già peccato in tal senso e in molti, politici compresi, si sono cosparsi il capo di cenere per essere stati complici di una “damnatio memoriae” a cui sono state confinate le vittime della ferocia comunista di Tito. È nella più ampia condivisione possibile che vorrei ricordare questo tragico spaccato della nostra storia contemporanea e auspico che in futuro tutti i comuni e le forze politiche si prodighino a predisporre adeguate celebrazioni commemorative al fine di diffondere tra i giovani e nelle scuole la conoscenza di un’immense ingiustizia. O meglio: un eccidio scomodo, sottaciuto per tanto, troppo tempo.

Alberto Viri - Consigliere Comunale di Maggioranza

## L’Arlecchino di Nicola Gagliardi

“L’Arlecchino di Gagliardi accoglie e saluta i visitatori delle valli bergamasche con un misurato e rispettoso inchino” -spiega l’autore- “mentre lievemente girato indica la via che porta nella valle Brembana”.

Il sanvittorese Nicola Gagliardi, scultore di nota fama, collaboratore della Veneranda Fabbrica del Duomo di Milano, in questa occasione non ha liberato dal marmo le figure di angeli e santi che austere indicano le altezze celesti bensì ha dato forma al furbacchione e gran simpatico Arlecchino nell’atto di indicare la via per le valli bergamasche.

Due anni fa, infatti, dalle comunità montane delle valli bergamasche era salito forte il desiderio di celebrare l’Arlecchino che è la maschera che in queste terre ha i suoi natali, come lo stesso Arlecchino - il nome iniziale era Truffaldino - tiene a far sapere con le parole che Carlo Goldoni gli mette sulle labbra nella commedia “Il servitore di due padroni”: *“E se ela vol saver chi son mi: mi son Truffaldin Batocchio delle valade de Bergamo. La vada a Bergamo, che tutti ghe dira chi son”*.

Viene così indetto un concorso ed il bozzetto proposto dal sanvittorese Nicola Gagliardi conquista il favore della giuria.

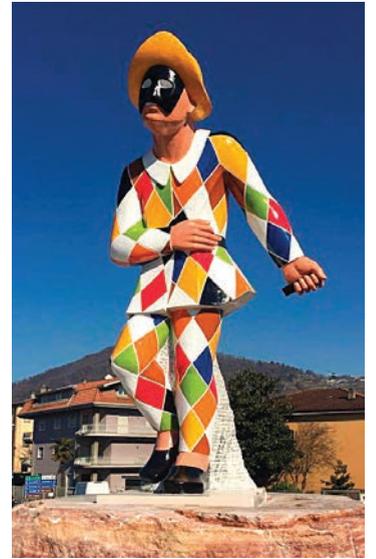
La grande scultura realizzata da Gagliardi pesa 40 quintali, è alta tre metri e sessanta centimetri ed è in marmo bianco, dipinta con dieci differenti colori (sono i rombi del vestito originale di Arlecchino, fatto in “economia” con i ritagli di diverse stoffe).

La scultura, posizionata su un basamento di marmo arabescato orobico di diciotto tonnellate, è posta all’imbocco della val Brembana, nella rotonda del comune di Villa d’Almè.

Gagliardi, con la sua maestria, ha saputo infondere leggerezza ai volumi imponenti del marmo utilizzato, creando questo elegante e vivace Arlecchino che con il suo tipico inchino ed il “batocchio” accoglie visitatori e turisti.

Il 14 febbraio 2015, in prossimità del Carnevale, la bella statua è stata inaugurata. Dell’Arlecchino di Gagliardi sono anche in preparazione piccole riproduzioni in porcellana che verranno presto messe in vendita.

La comunità montana si augura che la statua di Arlecchino possa essere considerata – insieme alle valli bergamasche a cui Arlecchino addita – un richiamo anche per i visitatori che saranno a Milano in occasione di Expo.



## La nonna ha compiuto centosette anni



Rosa Baroni, ricoverata alla Casa Famiglia “Don Giovanni Giuliani” - Fondazione Mantovani, ha compiuto felicemente 107 anni. Circondata dal figlio, dalla figlie e dai nipoti ha festeggiato con gli altri ospiti l’importante traguardo raggiunto dimostrando la forte tempra che sino ad oggi le consente di lavorare a maglia. A portare gli auguri dell’Amministrazione Comunale, alla sciura Rosa, sono stati il Sindaco Marilena Vercesi e l’Assessore Giacomo Agrati.



**Ente Morale**  
**Asilo Infantile**  
**San Vittore Olona**

**Scuole dell’Infanzia Paritarie**

- “Asilo Infantile” - San Vittore Olona
- “Maria e Andrea Bernocchi” - Cerro Maggiore

**Scuole Primarie Paritarie**

- “Madre G. Comensoli” - San Vittore Olona
- “Maria Bernocchi Riboldi” - Cerro Maggiore

**Scuole Secondarie Paritarie**

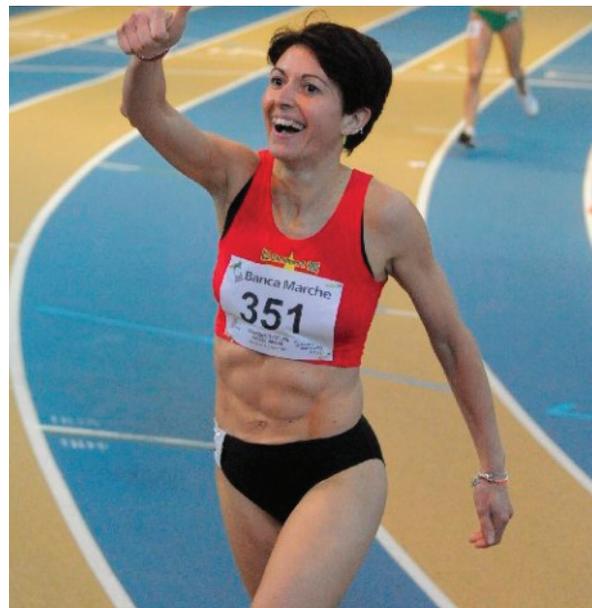
- “Giovanni Paolo II” - Cerro Maggiore

**Ente Morale Asilo Infantile San Vittore Olona**  
Vicolo Asilo, 10 - 20028 San Vittore Olona (MI)  
info@entemoralesvo.it tel. 0331-518396  
www.entemoralesvo.it

## Barbara Martinelli una sanvittolese DOC

Ai 10° European Indoor Master 2015 disputati a Torun in Polonia, la nostra fantastica Barbara Martinelli ha fatto di nuovo centro, si è infatti aggiudicata il doppio Titolo Europeo 400m/800m – W45, con un riscontro cronometrico strepitoso: 1'00'77 a sette centesimi dalla miglior prestazione italiana che, ovviamente, già detiene.

Quindi Barbara, a distanza di qualche mese dalla conquista del titolo di Campionessa Italiana dei 400 e 800m, si è confermata la più forte atleta in circolazione in Europa. Grande soddisfazione per la Sezione di Atletica Leggera dell'Unione Sportiva San Vittore Olona 1906 e per coloro che l'hanno seguita in Polonia a cominciare dal marito accompagnatore del team, dai figli Carlotta e Cristian in veste di Foto-Video Reporter, e gli atleti Donata Bossi, classe 1960 W55, che si è classificata al 8° posto negli 800m; Marco Renda, classe 1962 M50, che si è classificato al 20° posto negli 800m; Daniele Venerucci, classe 1949 M65, che si è classificato al 10° posto nei 400m e al 10° posto negli 800m, ed infine il sanvittolese Carlo dell'Acqua, classe 1943 M70, che si è classificato al 6° posto nei 3.000m. e al 5° posto nel Cross Country.



L'etiope Awel Muktar Edriz vincitore dell'83° edizione della Cinque Mulini

## Una Cinque Mulini particolare

Domenica 15 febbraio 2015 si è svolta la 83° Cinque Mulini Cross Country Internazionale, inserita nel circuito Gran Prix Permit IAAF. L'avranno vista in molti e ne avranno sentito parlare in parecchi. L'edizione di quest'anno è stata caratterizzata da condizioni proibitive con neve, acqua e fango oltre misura.

Sin dal primo mattino, in seguito all'abbondante pioggia caduta nella giornata precedente, gli organizzatori della gara sono stati costretti a modificare il percorso nella zona dell'arrivo ridotto ad un pantano vero e proprio. Sono stati quindi attivati dei trattori che, posizionando delle balle di paglia, hanno ripristinato il viale d'arrivo, è stato un autentico lavoraccio. Il magico circuito del "vallo", intriso di pioggia con la "palta" che saliva sino alla caviglia, ha messo a dura prova non solo gli atleti, ma anche gli organizzatori e i volontari che, completamente alla mercé della pioggia continua, hanno svolto il loro lavoro con grande impegno.

Quest'anno ho vissuto la Cinque Mulini per la prima volta dall'interno, condividendo tutti i meccanismi che ne regolano l'organizzazione. Mi sono reso conto, in veste di Assessore allo Sport, delle grandi difficoltà che si incontrano durante le manifestazioni di alto livello come lo è la nostra Cinque Mulini. A ciò si aggiunga che, partecipando alla gara Master, ho provato sulla mia pelle le condizioni climatiche proibitive di quel

giorno. Qualche anno fa avevo corso una Cinque Mulini con 30 centimetri di neve, ma una situazione così estrema, non l'avevo mai vissuta. E' stato uno spettacolo vedere fotografi, giornalisti, atleti e volontari che sono riusciti a svolgere in quelle condizioni un lavoro esemplare.

Durante lo svolgimento delle gare si sono registrati degli imprevisti, imputabili alle avverse condizioni atmosferiche, che hanno obbligato gli organizzatori a trovare soluzioni-tampone. Al termine della manifestazione si sono tenuti incontri con la partecipazione degli organizzatori e volontari per analizzare le problematiche presentatesi nella giornata allo scopo di fare tesoro dell'esperienza vissuta. Il mio ringraziamento particolare va anche a tutti coloro che si sono prodigati per realizzare la Cinque Mulini Studentesca, riservata alle scuole elementari di 1° e II° grado, e agli organizzatori dell'XI° Trofeo Amici dello Sport per società diversamente abili. Un plauso a tutti gli insegnanti, gli atleti e ai loro genitori che hanno sopportato queste condizioni limite e che hanno comunque voluto onorare le gare. Grazie a tutti per aver reso questo evento memorabile da ogni punto di vista.

Paolo Salmoiraghi - Assessore allo Sport



## Bronzo per Giorgia Tison

Ai "Criteria nazionali giovanili", manifestazione nazionale di nuoto, molto importante per le categorie giovanili disputati a Riccione la sanvittolese Giorgia Tison si è aggiudicata la medaglia di bronzo nei 200 metri farfalla.

La nuotatrice, classe 2001, che difende i colori biancorossi della Rari Nantes di Legnano, ha affrontato la sua gara con grande personalità e soltanto nelle bracciate finali si è fatta superare da due atlete, ma ciò non le ha impedito di salire sul terzo gradino del podio. Giorgia Tison durante la manifestazione di Riccione, oltre al terzo posto nei 200 farfalla, ha conseguito altri onorevoli piazzamenti: 5° nei 100 farfalla, 7° nei 200 dorso, 9° nei 400 misti, 12° nei 100 dorso e 16° nei 200 misti.

palestra • corsi fitness • body building

**fitnessstudios**  
a.s.d.

Via Cavour 8

20023 CERRO MAGGIORE

Tel. 0331 1747253

[www.fitnessstudios.it](http://www.fitnessstudios.it) - [fitnessstudios@libero.it](mailto:fitnessstudios@libero.it)

## La struttura alberghiera Poli a San Vittore Olona



### Poli Hotel 4 stelle

L'hotel dispone di diverse tipologie di camere e suite atte a soddisfare le più svariate esigenze. L'hotel, sorto lungo l'antica Strada Statale del Sempione e si affaccia sul Parco dei Mulini, si trova in una posizione strategica al confine di tre importanti provincie lombarde: Milano, Varese e Como e a metà strada fra l'aeroporto di Milano Malpensa e il Polo Fieristico Pero-Rho. Ciò consente, a chi vi soggiognerà per visitare Expo 2015, di raggiungere il polo fieristico in poco tempo (circa 15 minuti) usando taxi pubblici, un servizio-navetta messo a loro disposizione dalla direzione dell'hotel oppure utilizzando i collegamenti ferroviari partendo dalla stazione di Parabiago.

Dopo dieci anni di attività, il Poli Hotel, ha raggiunto un posto di elite fra le strutture alberghiere dell'Alto Milanese al punto da diventare la base ideale per chi viaggia per lavoro o turismo nel nord della penisola italiana.

Inoltre non sono di minore importanza le opportunità, per coloro che amano vivere i costumi e le tradizioni locali, di vistare della autentiche eccellenze storiche come gli antichi mulini ad acqua del fiume Olona e quelle artistiche iniziando dalla quattrocentesca Chiesetta di Santo Stefano al Lazzaretto a San Vittore Olona e la basilica di San Magno a Legnano. A ciò si può aggiungere la possibilità di fare acquisti presso outlet di grandi firme dell'abbigliamento come Dolce e Gabbana e fratelli Rossetti

Per gli amanti del mangiare bene e di qualità basta accomodarsi nelle confortevoli sale del ristorante "La Fornace" situato al piano terra della struttura della famiglia Poli per apprezzare cibi raffinati ed in sintonia con la tradizione lombarda.

#### *Poli Hotel offre:*

56 fra camere e suite, ristorante, garage, navetta per Expo, collegamento Internet

#### *Distanza con città e luoghi turistici:*

Polo fieristico Expo 2015 - 15 km. - Milano 25 km, Varese 30 km, Como 35 km, lago Maggiore 50km, Lago Varese 30 km, lago Como 35 km. Aeroporto Milano Malpensa 30 km, Aeroporto Milano Linate 60 km,

Poli Hotel - Corso Sempione 241 - 20028 San Vittore Olona (Mi)  
Tel. 0331 423411 - Fax 0331 423480 - www.polihotel.it

#### **La ricetta** - Ingredienti per 10 persone

Per il ripieno: 1 fagiano - 2 coste di sedano - 1 carota - 1 scalogno - gr. 150 spinaci - olio all'aglio 2 uova - 1 tuorlo - sale pepe - noce moscata - gr. 100 Castelmagno - dl. 3 panna - erba cipollina gr. 50 farina di riso - vino bianco. Per la sfoglia: gr. 500 di farina di farro tostato - gr. 500 farina di semola di grano duro - 6 uova - 4 tuorli - sale - ½ olio d'oliva.

Preparazione: dissodare il fagiano e privare la polpa dalla pelle. Preparare un trito con sedano, scalogno, carota, indi rosolare in un tegame con due cucchiai di olio all'aglio. Aggiungere i bocconcini di polpa di fagiano, dopo 5 minuti di cottura aggiungere gli spinaci e continuare la cottura per altri 5 minuti. Passare due volte al macina carne, lavorare l'impasto con le uova, il Castelmagno, aggiungere sale, pepe e insaporire con noce moscata e lasciare raffreddare. Spaccare le ossa in piccoli pezzi, in una padella a fondo alto iniziare a rosolare con pochissimo olio. Tostare le ossa sino a che non abbiano preso in colore nocciola, eliminare il grasso in eccesso e aggiungere sedano, carote e cipolla, un mazzetto aromatico (timo, maggiorana, santoreggia). Dopo pochi minuti aggiungere la farina di riso, lasciare rosolare e bagnare con vino bianco. Una volta evaporato, coprire con ghiaccio. Dopo circa 1 ora di cottura passare al chinois fine. Impastare gli ingredienti per la sfoglia sino a ottenere un composto liscio e omogeneo, ritagliare dei cerchi con un coppa pasta, disporvi sopra il ripieno di fagiano. Sovrapporre un altro disco di pasta e sigillare lasciando uscire l'aria in modo che durante la cottura non si rompano. In una padella riunire i fondo di fagiano, la panna, il tartufo, nero affettato e l'erba cipollina. Lasciare ridurre, aggiustare di sale e di pepe. Finitura: cuocere i ravioli, saltarli con il loro fondo e servire su piatto guarnendo con lamelle di tartufo nero ed erba cipollina.

### Ristorante La Fornace

Il ristorante "La Fornace", acquistato alla fine degli anni novanta dalla famiglia Poli, nel 2005 con l'apertura dell' HOTEL POLI che si affaccia sulla Strada Statale del Sempione, venne trasferito in quella nuova e più funzionale struttura. Da sempre contraddistinto da una eccellente qualità dei prodotti usati per la preparazione dei cibi, il ristorante rappresenta un autentico punto di riferimento per coloro che desiderano unire, alla degustazione di cibi di alta qualità, ritrovare i sapori antichi della tradizione lombarda, in un ambiente raffinato, confortevole e cordiale.

Ora, le due raffinate sale del ristorante, in grado di ospitare contemporaneamente 120 persone, sono a disposizione dei clienti dell'Hotel e sono abitualmente frequentate da una clientela eterogenea di buongustai locali, nazionali e internazionali. L'atmosfera elegante dell'intera struttura alberghiera della famiglia Poli - Hotel a 4 stelle più raffinato ristorante - mette a disposizione della clientela un ambiente ideale per svariate occasioni, dal business lunch alle numerose ricorrenze famigliari come battesimi, matrimoni e incontri conviviali.

Da pochi mesi il ristorante è entrato a far parte della catena dei ristoranti del "Buon Ricordo" proponendo un piatto legato alla antica coltivazione dei cereali unito al sapore della cacciagione.

### Il piatto del Buon Ricordo

**Ravioli di farro e fagiano nel suo fondo con erba cipollina e lamelle di tartufo nero**

*"I sentori della cacciagione si sposano ai profumi autunnali in un insieme gustosissimo che racchiude in sé essenza e sapori tipici della cucina lombarda. Tradizione e creatività per un piatto firmato dal Ristorante La Fornace di San Vittore Olona".*

Sul piatto è raffigurato un momento di vita nei campi: il fagiano attraversa con incedere sicuro nella verde campagna circondato da cinque mulini ad acqua del fiume Olona, unendo fra di loro l'antico mondo contadino e il notissimo cross dei "Cinque Mulini", che si disputa ininterrottamente dal 1933 a San Vittore Olona.



## Con il farro, il pane degli sposi

Affermava Plinio il vecchio che, prima dell'anno 79, si celebravano i matrimoni applicando il rito della "confarrazione", cioè consumando insieme il farro.

È forse per questo motivo che Matteo Beretta, panificatore con bottega San Vittore Olona, ha pensato di usare il farro, la prima forma di frumento coltivata dall'uomo, mescolato ad altre farine per realizzare un tipo di pane particolare dedicato ai giovani innamorati.

Sono moltissimi i tipi di pane che si producono in Italia e quasi tutti sono legati a fattori locali quali: il tipo di cereale coltivato, la composizione dell'acqua usata per l'impasto, il tempo di lievitazione ed altri accorgimenti messi in gioco dal "prestiné" (vocabolo del nostro dialetto derivante dal latino "prestinium").

Il pane di San Vittore sfugge a queste regole ma ne osserva scrupolosamente la più importante: le materie prime usate sono coltivate nei campi sanvittoresi.

La semina del cereale viene effettuata dal Gigi Lattuada, nel mese di ottobre di ogni anno e raccolta nel mese di luglio dell'anno successivo in un fondo situato alla periferia del nostro paese.

La macinazione viene eseguita in un antico mulino con mole in pietra, seguendo una secolare procedura in modo da evitare di "bruciare" la farina. Ed infine, la cottura, avviene nel forno del Matteo che cura personalmente i tempi ideali per ottenere delle ottime pagnottelle crocanti dal colore ambrato. Tutto ciò: semina, raccolto, macinazione e cottura si compie a San Vittore Olona e ciò varrà al "pane di San Vittore Olona" (pane degli sposi) il riconoscimento del marchio De.C.O. (Denominazione Comunale di Origine).



Foto P. Cantù

Matteo Beretta

## Il De.C.O. - Denominazione Comunale di Origine

Nell'ultimo Consiglio Comunale del 25 marzo 2015 è stata approvata la convenzione stipulata tra i Comuni di: Busto Garolfo, Canegrate, Cerro Maggiore, Parabiago e San Vittore Olona per la tutela, promozione e valorizzazione del patrimonio agroalimentare e artigianale locale. Già il 24 aprile 2013, alcuni amministratori del territorio avevano sottoscritto un Protocollo d'intesa per il progetto "Cibo, paesaggio e tradizione verso Expo 2015" per valorizzare il patrimonio culturale locale.

Il progetto si propone di realizzare filiere agroalimentari, agri-culturali e artigianali mediante l'attivazione di una rete di soggetti che colleghi la produzione, l'attività di trasformazione ed il consumo finale del prodotto ottenuto, sperimentando una effettiva chiusura della filiera a livello locale (produzione-trasformazione-distribuzione). La filiera si trasforma così in una risorsa per il territorio stesso, anche dando spazio al ruolo dell'agricoltura nella gestione e nella manutenzione del territorio e come strumento di riqualificazione e

valorizzazione del paesaggio. In tal senso si inquadrano alcuni progetti come: "La buona cultura", che coinvolge numerose realtà economiche e associative per la valorizzazione del territorio e la sua cultura materiale del "saper fare", mirando all'eccellenza, attraverso il protocollo d'intesa che è stato attivato in via sperimentale col sostegno del Distretto Agricolo. Con l'approvazione della convenzione per la tutela e la valorizzazione del patrimonio agroalimentare e artigianale locale, sarà possibile acquisire presso l'ufficio SUAP del comune di San Vittore Olona anche per tutte le realtà agroalimentari e artigianali che lo desiderino il marchio De.C.O.

**Giacomo Agrati** Assessore alla Cultura



## Alunni in visita al Municipio

Mercoledì 15 aprile, i ragazzi della classe V° A dell'Istituto Comprensivo G. Carducci, accompagnati dalla Dirigente Scolastica Renata Mentasti e dalle loro insegnanti, hanno visitato il Palazzo Comunale prendendo visione di come funziona la macchina comunale. Sono stati accolti, ed accompagnati nei vari uffici, in questa speciale "visita guidata" dal sindaco Marilena Vercesi e dall'assessore alla Cultura Giacomo Agrati.

Questa loro visita fa parte del "Progetto Legalità" che da qualche anno il Sindaco, che si occupa anche della Pubblica Istruzione, caldeggia e promuove presso i giovani frequentatori delle scuole sanvittoresi.



## Corri, Fabio corri

*Corri Fabio, corri e non fermarti mai.  
Lo abbiamo sempre visto correre: alto, magro,  
impegnato. Ma ora Fabio si è fermato!!!!  
Lo abbiamo sempre visto correre, perché?  
Cosa cercava con la sua corsa sfrenata?  
Da cosa scappava, chi lo sa?  
Sono le domande che ora ci poniamo,  
sono domande che non avranno mai una risposta.  
Ora Fabio corre su una strada luminosa, ed è felice.  
Anche voi che l'amavate siate sereni perché, Fabio,  
una cosa l'ha trovata, e questa è la pace.  
Corri, Fabio corri, e non fermarti mai.*

**Dedicata a Fabio Mangoni, ex dipendente del Comune di San Vittore Olona**



VISITA E PANORAMICA SENZA IMPEGNO FINANZIAMENTI A TASSO 0%

### Terapie e trattamenti

- ortodonzia
- implantologia dentale
- implantologia All on four
- protesi dentali
- sbiancamento dentale
- estetica dentale



San Vittore Olona (MI) - Via Roma, 40 - Tel. 0331.599253 - [www.dentalequipe.net](http://www.dentalequipe.net)

Fiat con



A ritmo di rock'n'roll arriva la nuova Fiat 500 Vintage '57: un'icona inconfondibile nel suo colore "Azzurro Volare" con tetto, antenna, spoiler e specchietti bianchi. Difficile non notare subito i suoi cerchi in lega da 16" con loghi Fiat dal sapore vintage, assolutamente irresistibili, come gli interni in pelle bicolore Poltrona Frau. 500 Vintage '57 è un vero spettacolo che farà impazzire tutti i suoi fan.



**500**  
*Vintage '57*

**NUOVA GAMMA 500 DA OGGI ANCORA PIÙ RICCA.  
IN PIÙ 5 ANNI DI FINANZIAMENTO ANTICIPO ZERO,  
TAN ZERO, TAEG 2,26%.**

**VIENI A SCOPRIRLA IN CONCESSIONARIA.**



fiat500.com

500 1.2 69cv LOUNGE - prezzo promo 12.800 € (IPT e contributo PFU esclusi), in caso di permuta o rottamazione con il contributo Fiat e dei concessionari aderenti. Es. di finanziamento: Anticipo Zero, 60 rate mensili di € 225,44, Importo Totale del Credito € 13.316 (inclusa Marchiatura SavaDna € 200, spese pratica € 300, Bolli € 16,00). Importo Totale Dovuto € 13.544,40, spese incasso SEPA €3,5/rata, spese invio e/c €3/anno. TAN fisso 0%, TAEG 2,26%. Salvo approvazione FCA BANK. Il Dealer opera, non in esclusiva per FCA BANK, quale segnalatore di clienti interessati all'acquisto dei suoi prodotti con strumenti finanziari. **Iniziativa valida fino al 30 Aprile 2015.** Documentazione precontrattuale in Concessionaria. Messaggio pubblicitario a scopo promozionale. Le immagini inserite sono a scopo illustrativo. Le caratteristiche ed i colori possono differire da quanto rappresentato. **Consumi ciclo combinato gamma 500: benzina/diesel da 3,6 a 5,0 (l/100 km); gpl 6,5 (l/100 km). Emissioni CO<sub>2</sub> ciclo combinato gamma 500: da 95 a 117 (g/km).**

Gruppo ● 1 9 2 3 ●  
**Ceriani**

**LEGNANO (MI) via Saronnese, 143 - 0331 477511  
PARABIAGO (MI) via Spagliardi, 2 - 0331 550301  
BUSTO A. (VA) v.le Pirandello, 14 - 0331 622176**